

**Non-Commercial movement of five or less dogs, cats or ferrets**  
**Transporter av högst fem hundar, katter eller illrar utan kommersiellt syfte**

**CANADA**

**Veterinary Certificate to EU/Veterinär intyg för EU**

<b>Part I : Details of dispatched consignment / el /: Närmare uppgifter om sändningen</b>	I.1. Consignor / Avsändare Name / Namn Address / Adress  Tel / Tfn			I.2. Certificate reference No / Intygets referensnummer		I.2.a.			
				I.3. Central competent authority / Central behörig myndighet <b>Canadian Food Inspection Agency (CFIA)</b>					
				I.4. Local competent authority / Lokal behörig myndighet <b>District of</b>					
	I.5. Consignee / Mottagare Name / Namn Address / Adress  Postal code / Postnummer Tel / Tfn			I.6. Person responsible for the consignment in the EU / Person med ansvar för sändningen i EU					
	I.7. Country of Origin / Ursprungsland <b>CANADA</b>		ISO code / ISO-kod <b>CA</b>	I.8. Region of origin / Ursprungsregion		Code / Kod			
	I.9. Country of destination / Bestämmelesland			ISO code / ISO-kod		I.10. Region of destination / Bestämmelesregion			
	I.11. Place of origin / Ursprungsort			I.12. Place of destination / Bestämmelesort					
	I.13. Place of loading / Lastningsort			I.14. Date of departure / Datum för avfärd					
	I.15. Means of transport / Transportmedel			I.16. Entry BIP in EU / Gränskontrollstation för införsel till EU					
				I.17. No(s) of CITES / CITES-nr					
I.18. Description of commodity / Beskrivning av varan					I.19. Commodity code (HS code) / Varukod (KN) <b>010619</b>				
					I.20. Quantity / Antal				
I.21. Temperature of products / Produkttemperatur					I.22. Total number of packages / Antal förpackningar				
I.23. Seal/Container No / Förseglingens nummer/Containernummer					I.24. Type of Packaging / Typ av förpackning				
I.25. Commodities certified for / Varorna intygas vara avsedda som/för: Pets / Sällskapsdjur <input checked="" type="checkbox"/>									
I.26. For transit to third country / För transit till tredjeland				I.27. For import or admission into EU / För import och införsel till EU					
I.28. Identification of the commodities / Identifiering av varorna									
Species (scientific name) / Art (Vetenskapligt namn)		Sex / Kön	Color / Färg	Breed / Ras	ID number / Identifieringsnummer	Identification system / Identifieringssystem	Date of birth [dd/mm/yyyy] / Födelsedatum [dd/mm/åååå]		

	II. Health information / Hälsoinformation	II.a. Certificate reference No / Intygets referensnummer	II.b.
Part II: Certification / Del II: Intygande	<p>I, the undersigned official veterinarian<sup>(1)</sup>/veterinarian authorised by the competent authority<sup>(1)</sup> of <b>CANADA</b> (insert name of territory or third country) certify that / :</p> <p><i>Jag, i egenskap som officiell veterinär<sup>(1)</sup>/veterinär som bemyndigats av behörig myndighet<sup>(1)</sup> i <b>CANADA</b> (ange namnet på territoriet eller tredjelandet) intygar jag följande:</i></p> <p><b><u>Purpose/nature of journey attested by the owner: Resans syfte/art såsom intygas av ägaren:</u></b></p> <p>II.1. the attached declaration<sup>(2)</sup> by the owner or the natural person who has authorisation in writing from the owner to carry out the non-commercial movement of the animals on behalf of the owner, supported by evidence<sup>(3)</sup>, states that the animals described in Box I.28 will accompany the owner or the natural person who has authorisation in writing from the owner to carry out the non-commercial movement of the animals on behalf of the owner within not more than five days of his movement and are not subject to a movement that aims at their sale or a transfer of ownership, and during the non-commercial movement will remain under the responsibility of</p> <p>II.1. <i>enligt den bifogade förklaringen<sup>(2)</sup> från ägaren eller den fysiska person som av ägaren skriftligen bemyndigats att för ägarens räkning utan kommersiellt syfte förflytta djuren, vilket stöds av bevisning<sup>(3)</sup>, ska de djur som beskrivs i fält I.28 åtfölja ägaren eller den fysiska person som av ägaren skriftligen bemyndigats att för ägarens räkning utan kommersiellt syfte förflytta djuren inom fem dagar från dennes förflyttning, och djuren ska inte vara föremål för en förflyttning som syftar till försäljning eller överlåtelse av äganderätten till dem, varvid ansvaret för djuren under förflyttningen utan kommersiellt syfte ska kvarstå hos</i></p> <p><sup>(1)</sup>either the owner;</p> <p><sup>(1)</sup>or the natural person who has authorisation in writing from the owner to carry out the non-commercial movement of the animals on behalf of the owner;</p> <p><sup>(1)</sup>or the natural person designated by a carrier contracted by the owner to carry out the non-commercial movement of the animals on behalf of the owner;</p> <p><sup>(1)</sup>antingen ägaren;</p> <p><sup>(1)</sup>eller den fysiska person som av ägaren skriftligen bemyndigats att för ägarens räkning utan kommersiellt syfte förflytta djuren;</p> <p><sup>(1)</sup>eller den fysiska person som av det transportföretag som ägaren anlitat utsetts för att för ägarens räkning utan kommersiellt syfte förflytta djuren;</p> <p><sup>(1)</sup>either II.2. the animals described in Box I.28 are moved in a number of five or less;</p> <p><sup>(1)</sup>or II.2. the animals described in Box I.28 are moved in a number of more than five, are more than six months old and are going to participate in competitions, exhibitions or sporting events or in training for those events, and the owner or the natural person referred to in point II.1 has provided evidence<sup>(3)</sup> that the animals are registered</p> <p><sup>(1)</sup>either to attend such event;</p> <p><sup>(1)</sup>or with an association organising such events;</p> <p><sup>(1)</sup>antingen II.2. djuren som beskrivs i fält I.28 förflyttas i grupper om högst fem;</p> <p><sup>(1)</sup>eller II.2. djuren som beskrivs i fält I.28 förflyttas i grupper om fler än fem, är äldre än sex månader och ska delta i tävlingar, utställningar eller idrottsevenemang, eller träning inför sådana evenemang, och ägaren eller den fysiska person som avses i punkt II.1 har lämnat in bevisning<sup>(3)</sup> på att djuren har registrerats</p> <p><sup>(1)</sup>antingen för att delta i ett sådant evenemang;</p> <p><sup>(1)</sup>eller med en organisation som organiserar sådana evenemang;</p> <p><b><u>Attestation of rabies vaccination and rabies antibody titration test / Intygande om rabiesvaccination och titrering av rabiesantikroppar:</u></b></p> <p><sup>(1)</sup>either [II.3. the animals described in Box I.28 are less than 12 weeks old and have not received an anti-rabies vaccination, or are between 12 and 16 weeks old and have received an anti-rabies vaccination, but 21 days at least have not elapsed since the completion of the primary vaccination against rabies carried out in accordance with the validity requirements set out in Annex III to Regulation (EU) No 576/2013<sup>(4)</sup>, and</p> <p><sup>(1)</sup>antingen [II.3. <i>De djur som beskrivs i fält I.28 är yngre än 12 veckor och har inte vaccinerats mot rabies eller är mellan 12 och 16 veckor gamla och har vaccinerats mot rabies, men det har inte förflutit minst 21 dagar sedan slutförandet av den första vaccinationen mot rabies i enlighet med giltighetskraven i bilaga III till förordning (EU) nr 576/2013<sup>(4)</sup>, samtidigt som</i></p> <p>II.3.1 the territory or third country of provenance of the animals indicated in Box I.1 is listed in Annex II to Implementing Regulation (EU) No 577/2013 and the Member State of destination indicated in Box I.5 has informed the public that it authorises the movement of such animals into its territory, and they are accompanied by</p> <p>II.3.1 <i>det territorium eller tredjeland som djuren kommer ifrån och som anges i fält I.1 är förtecknat i bilaga II till genomförandeförordning (EU) nr 577/2013, den bestämmelsemedlemsstat som anges i fält I.5 har meddelat allmänheten att den tillåter förflyttning av sådana djur till sitt territorium och djuren åtföljs av</i></p> <p><sup>(1)</sup>either [II.3.2 the attached declaration<sup>(5)</sup> of the owner or the natural person referred to in point II.1 stating that from birth until the time of the non-commercial movement the animals have had no contact with wild animals of species susceptible to rabies;]</p> <p><sup>(1)</sup>or [II.3.2 their mother, on whom they still depend, and it can be established that the mother received before their birth an anti-rabies vaccination which complied with the validity requirements set out in Annex III to Regulation (EU) No 576/2013;]</p> <p><sup>(1)</sup>antingen [II.3.2 <i>den bifogade förklaringen<sup>(5)</sup> från ägaren eller den fysiska person som avses i punkt II.1 om att djuren alltifrån födseln fram till tidpunkten för förflyttningen utan kommersiellt syfte inte har haft kontakt med viltlevande djur av arter som är mottagliga för rabies;]</i></p> <p><sup>(1)</sup>eller [II.3.2 <i>moderjuret, som de fortfarande är beroende av, varvid det kan fastställas att moderjuret före ungarnas födsel har vaccinerats mot rabies i enlighet med giltighetskraven i bilaga III till förordning (EU) nr 576/2013;]</i></p>		

II. Health information / Hälsoinformation		II.a. Certificate reference No / Intygets referensnummer	II.b.				
<sup>(1)</sup> or/and	[II.3.	the animals described in Box I.28 were at least 12 weeks old at the time of vaccination against rabies and at least 21 days have elapsed since the completion of the primary anti-rabies vaccination <sup>(4)</sup> carried out in accordance with the validity requirements set out in Annex III to Regulation (EU) No 576/2013 and any subsequent revaccination was carried out within the period of validity of the preceding vaccination <sup>(6)</sup> ; and					
<sup>(1)</sup> och/eller	[II.3.	De djur som beskrivs i fält I.28 var minst 12 veckor vid tidpunkten för vaccinationen mot rabies och det har förflutit minst 21 dagar sedan slutförandet av den första vaccinationen mot rabies <sup>(4)</sup> i enlighet med giltighetskraven i bilaga III till förordning (EU) nr 576/2013, en eventuell förnyad vaccination har utförts inom giltighetstiden för den föregående vaccinationen <sup>(6)</sup> och					
<sup>(1)</sup> either	[II.3.1	the animals described in Box I.28 come from a territory or a third country listed in Annex II to Implementing Regulation (EU) No 577/2013, either directly, through a territory or a third country listed in Annex II to Implementing Regulation (EU) No 577/2013 or through a territory or a third country other than those listed in Annex II to Implementing Regulation (EU) No 577/2013 in accordance with point (c) of Article 12(1) of Regulation (EU) No 576/2013 <sup>(7)</sup> , and the details of the current anti-rabies vaccination are provided in the table below;]					
<sup>(1)</sup> or	[II.3.1	the animals described in Box I.28 come from, or are scheduled to transit through, a territory or third country other than those listed in Annex II to Implementing Regulation (EU) No 577/2013 and a rabies antibody titration test <sup>(8)</sup> , carried out on a blood sample taken by the veterinarian authorised by the competent authority on the date indicated in the table below not less than 30 days after the preceding vaccination and at least three months prior to the date of issue of this certificate, proved an antibody titre equal to or greater than 0.5 IU/ml <sup>(9)</sup> and any subsequent revaccination was carried out within the period of validity of the preceding vaccination <sup>(6)</sup> , and the details of the current anti-rabies vaccination and the date of sampling for testing the immune response are provided in the table below:					
<sup>(1)</sup> antingen	[II.3.1	de djur som beskrivs i fält I.28 kommer från ett territorium eller tredjeland som förtecknas i bilaga II till genomförandeförordning (EU) nr 577/2013, antingen direkt genom ett territorium eller tredjeland som förtecknas i bilaga II till genomförandeförordning (EU) nr 577/2013 eller genom ett annat territorium eller tredjeland än de som förtecknas i bilaga II till genomförandeförordning (EU) nr 577/2013, i enlighet med artikel 12.1 c i förordning (EU) nr 576/2013 <sup>(7)</sup> , varvid närmare uppgifter om den nuvarande rabiesvaccinationen anges i tabellen nedan;]					
<sup>(1)</sup> eller	[II.3.1	de djur som beskrivs i fält I.28 kommer från eller är avsedda för transitering genom ett annat territorium eller tredjeland än de som förtecknas i bilaga II till genomförandeförordning (EU) nr 577/2013, den titrering av rabiesantikroppar <sup>(8)</sup> som utförts på ett blodprov som togs av en av den behöriga myndigheten förordnad veterinär det datum som anges i tabellen nedan, minst 30 dagar efter den föregående vaccinationen och minst tre månader före det datum då detta intyg utfärdades, visar en antikroppstitrering på minst 0,5 IU/ml <sup>(9)</sup> och en eventuell förnyad vaccination har utförts inom giltighetstiden för den föregående vaccinationen <sup>(6)</sup> ; närmare uppgifter om den nu giltiga rabiesvaccinationen och tidpunkten för provtagning för testning av immunsvaret anges i tabellen nedan:					
<b>Transponder or tattoo transponder eller tatuering</b>					<b>Validity of vaccination / Vaccinationens giltighet</b>		
alphanumeric code of the animal / Djurets alfanumeriska kod	Date of implantation and/or reading <sup>(10)</sup> [dd/mm/yyyy] / Datum för implantering och/eller avläsning <sup>(10)</sup> [dd/mm/åååå]	Date of vaccination [dd/mm/yyyy] / Vaccinations datum [dd/mm/åååå]	Name and manufacturer of vaccine / Vaccinets namn och tillverkare	Batch number / Partinummer	From [dd/mm/yyyy] / fr.o.m. [dd/mm/åååå]	to [dd/mm/yyyy] / t.o.m. [dd/mm/åååå]	Date of the blood sampling [dd/mm/yyyy] / Datum för blodprov [dd/mm/åååå]
<b>Attestation of anti-parasite treatment / Intygande av behandling mot parasiter:</b>							
<sup>(1)</sup> either	[II.4.	the dogs described in Box I.28 are destined for a Member State listed in the Annex to Commission Implementing Regulation (EU) 2018/878 and have been treated against <i>Echinococcus multilocularis</i> , and the details of the treatment carried out by the administering veterinarian in accordance with Article 6 of Commission Delegated Regulation (EU) 2018/772 <sup>(11)(12)(13)</sup> are provided in the table below.]					
<sup>(1)</sup> or	[II.4.	the dogs described in Box I.28 have not been treated against <i>Echinococcus multilocularis</i> <sup>(11)</sup> ;					
<sup>(1)</sup> antingen	[II.4.	De hundar som beskrivs i fält I.28 är avsedda att sändas till en medlemsstat som förtecknas i bilagan till kommissionens genomförandeförordning (EU) 2018/878 och har behandlats mot <i>Echinococcus multilocularis</i> ; närmare uppgifter om den behandling som administrerats av en förordnad veterinär i enlighet med artikel 6 i kommissionens delegerade förordning (EU) nr 2018/772 <sup>(11)(12)(13)</sup> anges i tabellen nedan.]					
<sup>(1)</sup> eller	[II.4.	De hundar som beskrivs i fält I.28 har inte behandlats mot <i>Echinococcus multilocularis</i> <sup>(11)</sup> ;					

II. Health information / Hälsoinformation		II.a. Certificate reference No / Intygets referensnummer	II.b.
Transponder or tattoo number of the dog / Hundens transponder- eller tatueringnummer	Anti-echinococcus treatment / Antiparasitär behandling mot <i>Echinococcus</i>		Administering veterinarian / Administrerande veterinär
	Name and manufacturer of the product / Produktens namn och tillverkare	Date [dd/mm/yyyy] and time of treatment [00:00] / Datum [dd/mm/åååå] och tidpunkt för behandlingen [00:00]	Name in capitals, stamp and signature / Namn (med versaler), stämpel och underskrift
<p><b>Notes / Anmärkningar</b></p> <p>(a) This certificate is meant for dogs (<i>Canis lupus familiaris</i>), cats (<i>Felis silvestris catus</i>) and ferrets (<i>Mustela putorius furo</i>).</p> <p>(a) Detta intyg är avsett för hundar (<i>Canis lupus familiaris</i>), katter (<i>Felis silvestris catus</i>) och illrar (<i>Mustela putorius furo</i>).</p> <p>(b) This certificate is valid for 10 days from the date of issue by the official veterinarian until the date of the documentary and identity checks at the designated Union travellers' point of entry (available at <a href="http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/pointsentry_en.htm">http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/pointsentry_en.htm</a>).</p> <p>In the case of transport by sea, that period of 10 days is extended by an additional period corresponding to the duration of the journey by sea.</p> <p>For the purpose of further movement into other Member States, this certificate is valid from the date of the documentary and identity checks for a total of four months or until the date of expiry of the validity of the anti-rabies vaccination or until the conditions relating to animals less than 16 weeks old referred to in point II.3 cease to apply, whichever date is earlier. Please note that certain Member States have informed that the movement into their territory of animals less than 16 weeks old referred to in point II.3 is not authorised. You may wish to inquire at <a href="http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/index_en.htm">http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/index_en.htm</a>.</p> <p>(b) Detta intyg gäller i 10 dagar från datumet då det utfärdades av den officiella veterinären fram till dagen för dokument- och identitetskontrollerna vid den resandes utsedda inreseort i unionen (kan ses på <a href="http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/pointsentry_en.htm">http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/pointsentry_en.htm</a>).</p> <p>Om transporten sker till sjöss förlängs 10-dagarsperioden med en period som motsvarar sjöresans längd.</p> <p>För ytterligare förflyttning till andra medlemsstater gäller detta intyg i sammanlagt fyra månader från och med dagen för dokument- och identitetskontrollerna, eller till och med det datum då rabiesvaccinationen slutar gälla, eller fram till dess att de villkor som avser djur som är yngre än 16 veckor och som avses i punkt II.3 upphör att gälla, beroende på vilket som infaller först. Observera att vissa medlemsstater har meddelat att det inte är tillåtet att förflytta de djur som är yngre än 16 veckor och som avses i punkt II.3 till deras territorium. Mer information finns på <a href="http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/index_en.htm">http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/index_en.htm</a>.</p> <p><b>Part I / Del I:</b></p> <p>Box I.5: Consignee: indicate Member State of first destination. Fält I.5: Mottagare: Ange den första bestämmelsemedlemsstaten.</p> <p>Box I.28: Identification system: select of the following: transponder or tattoo. Identification number: indicate the transponder or tattoo alphanumeric code. Date of birth/breed: as stated by the owner.</p> <p>Fält I.28: Identifieringssystem: Ange "transponder" eller "tatuering". Identifieringsnummer: Ange transponderns eller tatueringens alfanumeriska kod. Födelsedatum/ras: Enligt ägarens uppgifter.</p> <p><b>Part II / Del II:</b></p> <p>(1) Keep as appropriate. (1) Stryk det som inte är tillämpligt.</p> <p>(2) The declaration referred to in point II.1 shall be attached to the certificate and comply with the model and additional requirements set out in Part 3 of Annex IV to Implementing Regulation (EU) No 577/2013. (2) Den försäkran som avses i punkt II.1 ska bifogas intyget samt följa förlagan och uppfylla de kompletterande kraven i del 3 i bilaga IV till genomförandeförordning (EU) nr 577/2013.</p> <p>(3) The evidence referred to in point II.1 (e.g. boarding pass, flight ticket) and in point II. 2 (e.g. receipt of entry to the event, proof of membership) shall be surrendered on request by the competent authorities responsible for the checks referred to in point (b) of the Notes. (3) Den bevisning som avses i punkt II.1 (t.ex. boardingkort, flygbiljett) och i punkt II.2 (t.ex. bekräftelse på anmälan till evenemanget, bevis på medlemskap) ska lämnas om de behöriga myndigheterna som ansvarar för de kontroller som avses i punkt b i Anmärkningarna begär detta.</p> <p>(4) Any revaccination must be considered a primary vaccination if it was not carried out within the period of validity of a previous vaccination. (4) Eventuell förnyad vaccination ska betraktas som en första vaccination om den inte utförts inom giltighetstiden för en tidigare</p>			

II. Health information / Hälsoinformation	II.a. Certificate reference No / Intygets referensnummer	II.b.
		<p>vaccination.</p> <p>(5) The declaration referred to in point II.3.2 to be attached to the certificate complies with the format, layout and language requirements laid down in Parts 1 and 3 of Annex I to Implementing Regulation (EU) No 577/2013.</p> <p>(5) <i>Den försäkran som avses i punkt II.3.2 ska bifogas intyget och uppfylla de krav på format, utformning och språk som föreskrivs i delarna 1 och 3 i bilaga I till genomförandeförordning (EU) nr 577/2013.</i></p> <p>(6) A certified copy of the identification and vaccination details of the animals concerned shall be attached to the certificate.</p> <p>(6) <i>En bestyrkt kopia av identifierings- och vaccinationsuppgifter för de berörda djuren ska bifogas intyget.</i></p> <p>(7) The third option is subject to the condition that the owner or the natural person referred to in point II.1 provides, on request by the competent authorities responsible for the checks referred to in point (b), a declaration stating that the animals have had no contact with animals of species susceptible of rabies and remain secure within the means of transport or the perimeter of an international airport during the transit through a territory or a third country other than those listed in Annex II to Implementing Regulation (EU) No 577/2013. This declaration shall comply with the format, layout and language requirements set out in Parts 2 and 3 of Annex I to Implementing Regulation (EU) No 577/2013.</p> <p>(7) <i>För det tredje alternativet gäller villkoret att ägaren eller den fysiska person som avses i punkt II.1, på begäran av de behöriga myndigheter som ansvarar för de kontroller som avses i punkt b, ska lämna en förklaring om att djuren inte har haft kontakt med djur av arter som är mottagliga för rabies och att de hållits i säkert förvar i ett transportmedel eller på den internationella flygplatsens område under transiteringen genom ett annat territorium eller tredjeland än de som förtecknas i bilaga II till genomförandeförordning (EU) nr 577/2013. Förklaringen ska uppfylla de krav på format, utformning och språk som föreskrivs i delarna 2 och 3 i bilaga I till genomförandeförordning (EU) nr 577/2013.</i></p> <p>(8) The rabies antibody titration test referred to in point II.3.1:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- must be carried out on a sample collected by a veterinarian authorised by the competent authority, at least 30 days after the date of vaccination and three months before the date of import;</li> <li>- must measure a level of neutralising antibody to rabies virus in serum equal to or greater than 0.5 IU/ml;</li> <li>- must be performed by a laboratory approved in accordance with Article 3 of Council Decision 2000/258/EC (list of approved laboratories available at <a href="http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/approval_en.htm">http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/approval_en.htm</a>);</li> <li>- does not have to be renewed on an animal, which following that test with satisfactory results, has been revaccinated against rabies within the period of validity of a previous vaccination.</li> </ul> <p>A certified copy of the official report from the approved laboratory on the results of the rabies antibody test referred to in point II.3.1 shall be attached to the certificate.</p> <p>(8) <i>Den titrering av rabiesantikroppar som avses i punkt II.3.1:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- ska utföras på ett prov som tagits av en av den behöriga myndigheten förordnad veterinär minst 30 dagar efter vaccinationsdatumet och tre månader före importen;</li> <li>- måste påvisa minst 0,5 IU/ml neutraliserande antikroppar mot rabiesvirus i serum;</li> <li>- ska utföras av ett laboratorium som godkänts i enlighet med artikel 3 i rådets beslut 2000/258/EG (förteckning över godkända laboratorier finns på <a href="http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/approval_en.htm">http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/approval_en.htm</a>);</li> <li>- behöver inte förnyas för djur som efter testet med tillfredsställande resultat har undergått förnyad vaccination mot rabies inom giltighetstiden för en tidigare vaccination.</li> </ul> <p><i>En bestyrkt kopia av det godkända laboratoriets officiella rapport om resultatet av titreringen av rabiesantikroppar som avses i punkt II.3.1 ska bifogas intyget.</i></p> <p>(9) By certifying this result, the official veterinarian confirms that he has verified, to the best of his ability and where necessary with contacts with the laboratory indicated in the report, the authenticity of the laboratory report on the results of the antibody titration test referred to in point II.3.1.</p> <p>(9) <i>Genom att intyga detta resultat bekräftar den officiella veterinären att han efter bästa förmåga och, vid behov, via kontakt med laboratoriet som anges i rapporten, verifierat laboratorierapportens autenticitet med avseende på resultaten av titreringen av rabiesantikroppar som avses i punkt II.3.1.</i></p> <p>(10) In conjunction with footnote <sup>(6)</sup>, the marking of the animals concerned by the implantation of a transponder or by a clearly readable tattoo applied before 3 July 2011 must be verified before any entry is made in this certificate and must always precede any vaccination, or where applicable, testing carried out on those animals.</p> <p>(10) <i>I samband med fotnot (6) måste märkning av djuren i fråga via implantation av en transponder eller en lättläslig tatuering som är gjord före 3 juli 2011 verifieras innan någon anmärkning görs i detta certifikat, och ska alltid föregå all vaccinering eller, där tillämpligt, alla tester som utförs på dessa djur.</i></p> <p>(11) The treatment against <i>Echinococcus multilocularis</i> referred to in point II.4 must:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- be administered by a veterinarian within a period of not more than 120 hours and not less than 24 hours before the time of the scheduled entry of the dogs into one of the Member States or parts thereof listed in the Annex to Commission Implementing Regulation (EU) 2018/878;</li> <li>- consist of an approved medicinal product which contains the appropriate dose of praziquantel or pharmacologically active substances, which alone or in combination, have been proven to reduce the burden of mature and immature intestinal forms of <i>Echinococcus multilocularis</i> in the host species concerned.</li> </ul> <p>(11) <i>Den behandling mot Echinococcus multilocularis som avses i punkt II.4 ska:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- administreras av en veterinär högst 120 timmar och minst 24 timmar före den planerade införseln av hundarna till en av de medlemsstater eller delar av dessa som förtecknas i bilagan till genomförandeförordning (EU) 2018/878;</li> <li>- bestå av ett godkänt läkemedel som innehåller en lämplig dos av prazikvantel eller farmakologiskt aktiva substanser som ensamma eller i kombination bevisligen minskar belastningen av vuxna exemplar och larver av parasiten <i>Echinococcus multilocularis</i> i den berörda värdjursarten.</li> </ul> <p>(12) The table referred to in point II.4 must be used to document the details of a further treatment if administered after the date the certificate was signed and prior to the scheduled entry into one of the Member States or parts thereof listed in the Annex to Commission Implementing Regulation (EU) 2018/878.</p>

CANADA

**Non-Commercial movement of five or less dogs, cats or ferrets / Transporter av högst fem hundar, katter eller illrar utan kommersiellt syfte**

II. Health information / Hälsoinformation	II.a. Certificate reference No / Intygets referensnummer	II.b.
<p><sup>(12)</sup> Den tabell som avses i punkt II.4 ska användas för att dokumentera närmare uppgifter om en ytterligare behandling om denna administrerades efter den dag då intyget undertecknades och före den planerade införseln till en av de medlemsstater eller delar av medlemsstater som förtecknas i bilagan till genomförandeförordning (EU) 2018/878.</p> <p><sup>(13)</sup> The table referred to in point II.4 must be used to document the details of treatments if administered after the date the certificate was signed for the purpose of further movement into other Member States described in point (b) of the Notes and in conjunction with footnote (11).</p> <p><sup>(13)</sup> Den tabell som avses i punkt II.4 ska användas för att dokumentera närmare uppgifter om behandlingar om dessa administrerades efter den dag då intyget undertecknades vid vidareflyttning till andra medlemsstater enligt anmärkning b och i samband med fotnot (11).</p>		
<p><b>Official veterinarian / Authorised veterinarian / Officiell/behörig veterinär</b></p> <p>Name (in capital letters) / Namn (med versaler): _____ Qualification and title / Titel och befattning: _____</p> <p>Address / Adress: _____</p> <p>Telephone / Telefon: _____</p> <p>Date / Datum: _____ Signature / Underskrift: _____</p> <p>Stamp / Stämpel: _____</p>		
<p><b>Endorsement by the competent authority</b> (not necessary when the certificate is signed by an official veterinarian) / <b>Godkännande av den behöriga myndigheten</b> (ej nödvändigt om intyget undertecknas av en officiell veterinär)</p> <p>Name (in capital letters) / Namn (med versaler): _____ Qualification and title / Titel och befattning: _____</p> <p>Address / Adress: _____</p> <p>Telephone / Telefon: _____</p> <p>Date / Datum: _____ Signature / Underskrift: _____</p> <p>Stamp / Stämpel: _____</p>		
<p><b>Official at the travellers' point of entry</b> (for the purpose of further movement into other Member States) / <b>Tjänsteman vid den resandes inreseort</b> (för vidareflyttning till andra medlemsstater)</p> <p>Name (in capital letters) / Namn (med versaler): _____ Title / Titel: _____</p> <p>Address / Adress: _____</p> <p>Telephone / Telefon: _____</p> <p>E-mail address / E-postadress: _____</p> <p>Date of completion of the documentary and identity checks / Datum för slutförande av dokument- och identitetskontroller: _____</p> <p>Signature/ Underskrift: _____ Stamp / Stämpel: _____</p>		

I, the undersigned / *Undertecknad,*

[owner or the natural person who has authorisation in writing from the owner to carry out the non-commercial movement on behalf of the owner<sup>(1)</sup>] / *[ägare eller fysisk person som av ägaren skriftligen bemyndigats att för ägarens räkning utföra förflyttningen utan kommersiellt syfte<sup>(1)</sup>]*

declare that the following pet animals are not subject to a movement that aims at their sale or a transfer of ownership and will accompany the owner or the natural person who has authorisation in writing from the owner to carry out the non-commercial movement on behalf of the owner<sup>(1)</sup> within not more than 5 days of his movement.

*försäkrar att följande sällskapsdjur inte är föremål för en förflyttning som syftar till försäljning eller överlåtelse av äganderätten till dem, och att de kommer att åtfölja ägaren eller den fysiska person som av ägaren skriftligen bemyndigats att för ägarens räkning utföra förflyttningen utan kommersiellt syfte<sup>(1)</sup> inom fem dagar från dennes förflyttning.*

Transponder/tattoo <sup>(1)</sup> alphanumeric code / <i>Transponderns/tatueringens<sup>(1)</sup> alfanumeriska kod</i>	Animal health certificate number / <i>Djurhälsointygets nummer</i>

During the non-commercial movement, the above animals will remain under the responsibility of / *Under förflyttningen utan kommersiellt syfte ska ansvaret för de ovannämnda djuren kvarstå hos*

- <sup>(1)</sup> either [the owner];
- <sup>(1)</sup> or [the natural person who has authorisation in writing from the owner to carry out the non-commercial movement on behalf of the owner]
- <sup>(1)</sup> or [the natural person designated by the carrier contracted to carry out the non-commercial movement on behalf of the owner: ..... (insert name of the carrier)]
- <sup>(1)</sup> antingen [ägaren;]
- <sup>(1)</sup> eller [den fysiska person som av ägaren skriftligen bemyndigats att för ägarens räkning utföra förflyttningen utan kommersiellt syfte];
- <sup>(1)</sup> eller [den fysiska person som av det transportföretag som ägaren anlitat utsetts för att för ägarens räkning utföra förflyttningen utan kommersiellt syfte: ..... (ange transportföretagets namn).]

Place and date / *Ort och datum:*

Signature of the owner or natural person who has authorisation in writing from the owner to carry out the non-commercial movement on behalf of the owner<sup>(1)</sup> / *Underskrift av ägaren eller den fysiska person som av ägaren skriftligen bemyndigats att för ägarens räkning utföra förflyttningen utan kommersiellt syfte<sup>(1)</sup>:*

<sup>(1)</sup> Delete as appropriate / *Stryk det som inte är tillämpligt.*

## **Explanatory notes for completing the animal health certificates**

- a) Where the certificate states that certain statements shall be kept as appropriate, statements which are not relevant may be crossed out and initialed by the official veterinarian, or completely deleted from the certificate.
- b) The original of each certificate shall consist of a single sheet of paper, or, where more text is required it must be in such a form that all sheets of paper required are part of an integrated whole and indivisible.
- c) The certificate shall be drawn up in at least one of the official languages of the Member State of entry and in English. It shall be completed in block letters in at least one of the official languages of the Member State of entry or in English.
- d) If additional sheets of paper or supporting documents are attached to the certificate, those sheets of paper or document shall also be considered as forming part of the original of the certificate by the application of the signature and stamp of the official veterinarian, on each of the pages.
- e) When the certificate, including additional sheets referred to in point (d), comprises more than one page, each page shall be numbered (page number of total number of pages) at the end of the page and shall bear at the top of each page the certificate reference number that has been designated by the competent authority.
- f) The original of the certificate shall be issued by an official veterinarian of the territory or third country of dispatch or by an authorised veterinarian and subsequently endorsed by the competent authority of the territory or third country of dispatch. The competent authority of the territory or third country of dispatch shall ensure that rules and principles of certification equivalent to those laid down in Directive 96/93/EC are followed.
- g) The colour of the signature shall be different from that of the printing. This requirement also applies to stamps other than those embossed or watermarked.
- h) The certificate reference number referred to in Boxes I.2 and II.a shall be issued by the competent authority of the territory of third country of dispatch.



## Notes expliquant comment compléter les certificats zoosanitaires

- a) Lorsqu'il est précisé dans le certificat qu'il convient de choisir, parmi une série de mentions, celle qui convient, les mentions inutiles peuvent être biffées par le vétérinaire officiel, qui doit en outre y apposer son paraphe et son sceau, ou être entièrement supprimées.
- b) L'original de chaque certificat se compose d'une seule feuille de papier, ou, si cela ne suffit pas, il doit être présenté de façon à ce que toutes les feuilles de papier nécessaires fassent partie d'un tout intégré et indivisible.
- c) Le certificat est établi dans au moins une des langues officielles de l'État membre d'entrée ainsi qu'en anglais. Il est rempli en caractères majuscules, dans au moins une des langues officielles de l'État membre d'entrée ou en anglais.
- d) Si des feuilles ou des justificatifs supplémentaires sont joints au certificat, ceux-ci sont réputés faire partie du certificat original; le vétérinaire officiel appose sa signature et son sceau sur chacune des pages.
- e) Lorsque le certificat, y compris les feuilles supplémentaires visées au point d), comporte plus d'une page, chaque page doit être numérotée au bas de la page — (numéro de la page) de (nombre total de pages) — et le numéro de référence du certificat attribué par l'autorité compétente doit figurer en haut de chaque page.
- f) Le certificat original est délivré par un vétérinaire officiel du territoire ou du pays tiers d'expédition ou par un vétérinaire habilité, puis approuvé par l'autorité compétente du territoire ou du pays tiers d'expédition. L'autorité compétente du territoire ou du pays tiers d'expédition garantit le respect de règles et de principes de certification équivalant à ceux fixés dans la directive 96/93/CE.
- g) La couleur de la signature est différente de celle du texte imprimé. Cette règle vaut également pour les sceaux, à l'exception des reliefs et des filigranes.
- h) Le numéro de référence du certificat visé dans les cases I.2 et II.a. est délivré par l'autorité compétente du territoire ou du pays tiers d'expédition.